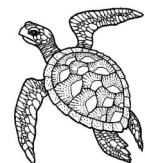
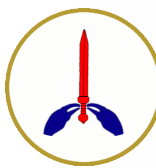
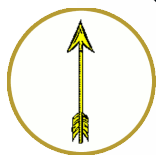




# the redgings

August, 2019  
Volume 30, Issue 12, AS LIV

Being the Voice of the Barony of Lochmere in the Kingdom of Atlantia, SCA, Inc.



## Inside this issue

New Member Information .....	2
Lochmere Calendar of Events .....	2
Information on the Dredgings .....	2
Attention Lochmere Officers .....	2
Lochmere Baronial Progress .....	3
Officer Spotlight .....	3
Baronial Reoccurring Activities .....	3
This Month in History .....	3
Populace Meeting Minutes .....	4
Bards of Olde .....	7
Battle on the Bay .....	9
Lochmere Officers Listing .....	10
Lochmere Baronial Champions .....	10



### Information on the Dredgings

The Dredgings is a publication of the Barony of Lochmere of the Society of Creative Anachronism, Inc. The Dredgings is a free publication and is available electronically. You may request a copy from the Barony of Lochmere Chronicler at [chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org). This newsletter is not a corporate publication of the Society of Creative Anachronism, Inc., and does not delineate SCA policies. © 2019, Society of Creative Anachronism, Inc. For information on reprinting letter and artwork from this publication, please contact the Barony of Lochmere Chronicler at [chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org), who will assist you in contacting the original creator of the piece. Please respect the legal rights of the contributors.

### Attention Lochmere Officers

Make sure your information in this newsletter and website is correct. Contact Lady Katla Flokadottir at [chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org) for The Dredgings and Lady Marta De Lyon at [webminister@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:webminister@lochmere.atlantia.sca.org) for the website. Please submit your Baronial Report in advance of the business meeting via email to Sir Aelfred of Cres at [seneschal@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:seneschal@lochmere.atlantia.sca.org) and the Chronicler, Lady Katla at [chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org). Thank You!

### Front Cover

Baron Cormac at Highland River Melees, photographs by Ursus.

### Art Used

[SCCPRE](#), [Eponia.net](#), and [Bertan de Born](#).

## New Member Information

If you are new to the Barony of Lochmere, these websites should be of interest to you:

Barony of Lochmere Homepage:  
[http://  
www.lochmere.atlantia.sca.org](http://www.lochmere.atlantia.sca.org)

Barony of Lochmere Facebook Group:  
[https://www.facebook.com/  
groups/LochmereSCA/](https://www.facebook.com/groups/LochmereSCA/)

Kingdom of Atlantia Homepage:  
<http://www.atlantia.sca.org>

Official SCA Homepage:  
<http://www.sca.org>

The Acorn, Atlantia's Official Newsletter: [http://  
www.acorn.atlantia.sca.org](http://www.acorn.atlantia.sca.org)

Atlantia Event Calendar: [http://  
www.acorn.atlantia.sca.org/  
calendar.htm](http://www.acorn.atlantia.sca.org/calendar.htm)

You can also contact the Barony Chatelain: [chate-  
lain@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chate-lain@lochmere.atlantia.sca.org)

---

*The next Populace Meeting will take place on Tuesday, August 27th at 7:15 pm at the Severn Christian Church, 8132 New Cut Road, Severn, MD 21144*

---

## Lochmere Calendar of Events

Thursday August 1—Archery & Thrown Weapons Practice  
Tuesday August 6—Fighter Practice and A&S  
Thursday August 8—Archery & Thrown Weapons Practice  
Tuesday August 13—Fighter Practice and A&S  
Thursday August 15—Archery & Thrown Weapons Practice  
Tuesday August 22—Fighter Practice and A&S  
Thursday August 27—Archery & Thrown Weapons Practice  
Tuesday August 29—Populace Meeting, Fighter Practice, and A&S

## Atlantia Calendar of Events

Saturday, August 25—[Scribal Workshop](#)—Barony of Nottingham Coill  
Thursday-Monday, August 29—Sept. 2—[Known World Cooks and Bards Symposium](#)—the Middle Kingdom  
Friday-Monday, August 30—Sept. 2—[Known World Agriculture & Forestry Symposium](#)—Barony of Sacred Stone  
Saturday—Sunday, August 30—September 1—[100th Monthly Cross and Lily Tournament](#)—Barony of Caer Mear

# Lochmere Baronial Progress

## **Pennsic**

**July 29—August 10, 2019**

Kingdom of Aethelmearc,  
Slippery Rock, PA  
Hospitality not needed

## **Battle on the Bay**

**Sept. 7, 2019**

Barony of Lochmere,  
Upper Marlboro, MD  
Hospitality needed

## **Stierbach Baronial B-day**

**Sept. 21, 2019**

Barony of Stierbach,  
Spotsylvania, VA  
Hospitality needed

## **Harvest Wars**

**Sept. 28, 2019**

Barony of Bright Hills,  
Denton, MD  
Hospitality needed

## **Fall Coronation**

**October 4-6, 2019**

Barony of Storvik,  
Upper Marlboro, MD  
Hospitality needed

## **Red Mountain Mead Hall**

**Nov. 9, 2019**

Shire of Isenfir,  
Charlottesville, VA  
Baron Only

## **Dun Carraig Baronial B-day**

**Nov. 9, 2019**

Barony of Dun Carraig ,  
Waldorf , MD  
Baroness Only

## **Holiday Faire**

**Nov. 23, 2019**

Barony of Stierbach,  
Manassas, VA  
Hospitality not needed

If you are interested in retaining for Their Excellencies, please contact Duchess Simone at [sjtoich@gmail.com](mailto:sjtoich@gmail.com).

## **Baronial Reoccurring Activities**

### **Populace Meeting**

First Monday of every month  
7:15 pm  
1325 Annapolis Road  
Odenton, MD 21113

### **Fighter Practice (Heavy & Rapier)**

Every Tuesday  
7:00 pm  
Severn Christian Church  
8132 New Cut Road ,  
Severn, MD 21144

### **Archery Practice**

Every Thursday (til time change)  
Lord Ivan's Home  
511 Chad Avenue, Severn, MD 21144

### **Equestrian Practice**

10:00 am till?  
Meeting and potluck follows  
2361 Rutland Rd ,  
Davidsonville, MD 21035

### **Lochmere Vocal and Music Group**

Please contact Sir Aelfred of Cres  
[toich@verizon.net](mailto:toich@verizon.net)

### **Arts and Sciences**

Lady Anne d'Evreux  
[moas@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:moas@lochmere.atlantia.sca.org)

## **This Month in History**

### **August 1:**

527 Justinian I becomes the sole ruler of the Byzantine Empire  
649 Pope Martinus I chosen successor of Theodorus I  
860 Peace of Koblenz:  
902 Aghlabid emir Ibrahim II of Ifriqiya destroys Taormina, Sicily  
1021 Synod of Pavia  
1086 Results of the Domesday inquiry presented to William the Conqueror in Salisbury  
1177 Peace Treaty of Venice  
1203 Alexius IV Angelus appointed co-regent of Byzantium  
1291 Everlasting League forms, basis of Swiss Confederation  
1485 Henry Tudor's army sails to England  
1498 Christopher Columbus lands on "Isla Santa"  
1589 Assassination of French King Henry III by Friar Jacques Clément

### **August 2:**

257 St Stephen I ends his reign as Catholic Pope  
1057 Frederik van Lotharingen elected as 1st Belgium Pope Stephen



## Officer Spotlight—Minister of Arts and Sciences



The Minister of Arts and Sciences (A&S) holds two offices together. Simply put, these are the folks who encourage our pursuit of medieval arts and sciences. Your Arts and Sciences officer will organize and announce classes, run competitions, and generally knows what activities in the modern communities around us might appeal to us, like knitting and spinning groups, or museum exhibits. This office is really essential for us—this is the person who tries to make sure that our various areas of learning have teachers and

students, connect people with projects, and generally help us live up to our educational mandate.

Our Minister of Arts and Sciences is Lady Lady Anne d'Evreux and she can be contacted at [moas@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:moas@lochmere.atlantia.sca.org).

\*Adapted from the Known World Handbook, fourth edition.





### This Month in History continued

1100 King William II of England is killed by an arrow shot by Sir Walter Tyrell while hunting in the New Forest

1542 French troops leave Flanders 1552 Treaty of Passau

1578 Battle of Rijmenam: Spanish Habsburg forces defeated by Dutch troops

1581 Leiden University names Snellius math professor

#### August 3:

8 Roman Empire general Tiberius defeats Dalmatians on the river Bathinus

435 Deposed Patriarch of Constantinople Nestorius exiled by Byzantine Emperor Theodosius II to a monastery in Egypt

881 Battle at Saucourt

1108 Louis VI, "the Fat One," King of France, crowned

1312 Power of Luik Patriarch murders over 200  
1492 Christopher Columbus sets sail on his first voyage

1527 First known letter sent from North America by John Rut while at St. John's, Newfoundland

1529 "Peace of the Ladies" made between Holy Roman Empire and the French

1557 Dutch States-General meet at Valenciennes

1596 David Fabricius discovers light variation of Mira

#### August 4:

1181 Supernova seen in Cassiopeia

1265 Battle of Evesham

1347 English troops conquer Fort Calais

1351 Sea battle at Zwartwaal

1558 1st printing of Zohar

1578 Battle of Alcazarquivir

1598 London's head office of Hanze closed

#### August 5:

135 Betar last outpost of Bar Kochba falls to Rome

642 Battle of Maserfield - Penda of Mercia defeats and kills Oswald of Bernicia

910 The last major Viking army to raid England is defeated at the Battle of Tettenhall

1100 Henry I is crowned King of England in Westminster Abbey

1264 Anti-Jewish riots break out in Arnstadt Germany

1305 William Wallace, who led Scottish resistance to England, is captured by the English

1388 Battle of Otterburn

1391 Castilian sailors fire attack Jewish ghetto of Barcelona, 100's killed

1399 Battle at Worska

1420 Duke John VI of Bavaria visits Dutch mystic Lidwina

1435 Battle at Ponza: King Alfonso V of Aragon captured by Genuezen

1543 French and Turkish troops occupy Nice

1583 Humphrey Gilbert claims Newfoundland

## Populace Meeting Minutes

### Baron and Baroness:

- ◆ Sarra - Pennsic Lochmere court will be Sunday at 7 pm
- ◆ Thrown weapons will be borrowing the Baronial pavilion 14x14
- ◆ BBQ this weekend- Cormac needs a head count to plan for meat starting at 11:30 am – we need buns and condiments
- ◆ We look forward to seeing everyone Saturday- no garb
- ◆ Allthings was cancelled for this weekend
- ◆ Curia at Rip Rap War
- ◆ Atlantia court at 6 pm

### Seneschal:

- ◆ 2nd qtr. report turned in
- ◆ I want to move the September populace meeting to the last week of August – get me feedback I will post to the e-list and Facebook

### Chronicler: (not in attendance)

- ◆ The newsletter was published on time

### Exchequer: (emailed report)

- ◆ Ledger Balance is \$9,202.32
- ◆ If you haven't done so already, please let Mistress Ariana Morgan know what items belonging to the Barony you may have and how many items you have
  - ◇ For instance, if you are the marshal and have loaner armor, how many complete sets of loaner armor do we have?
  - ◇ Include where the items reside.

### Minister of Arts and Sciences:

- ◆ Last week Lisette gave a class on spices – rest of the month is Pennsic garb planning etc.
- ◆ Looking for someone to teach in August

### Chatelain:

- ◆ Demo at Crofton Steam festival went well
- ◆ Have not gotten any responses from folks we emailed

### Herold: (emailed report)

- ◆ June has been very focused on Summer University as the Registrar, so little has been done for the Partan's office
- ◆ My Second Quarter report has been submitted
- ◆ Also I did manage to squeeze in a class at University on Conflict Checking using the online O&A, so I might be less bad at that going forward—Maybe
- ◆ My herald's warrant and membership expire on 11/30/2019

### Minister of the Lists: (not in attendance)

- ◆ Genevieve worked the Acorn tourney
- ◆ 7 armored 5 rapier
- ◆ Worked list table at Storvik Novice
- ◆ Thanks to Aine and Sarra for jumping in to help at Storvik with water for the fighters

# Populace Meeting Minutes Continued

## Knight Marshal:

- ◆ no practice during Pennsic
- ◆ With new kits in armor may sell excess armor off

## Archery Marshal:

- ◆ No practice due to rain- one of our regulars at practice
- ◆ AMLETH, got his Missilers at Storvik Novice
- ◆ Getting set for the thrown weapons war point at war—See my posts online

## Web Minister: (not in attendance)

- ◆ Did a number of updates to website

## Minister of Youth:

- ◆ Nothing for this last month
- ◆ Quarterly reports turned in

## Equestrian: (not in attendance)

## Battle on the Bay:

- ◆ Lisette is having fun planning the feast
- ◆ Gracie is doing dinner on Friday night and possibly breakfast on Saturday
- ◆ 40th b-day for Storvik
- ◆ Gabe has a sign up sheet
- ◆ Equestrian waivers discussion
  - ◇ Exchequer would like volunteers to help with waivers at gate
  - ◇ Asked put waiver on the website to be filled out early- Melchior will add to website
- ◆ Aine - 6 horses signed up already—have had several reach out to me with "maybes"
- ◆ House Red Oak has offered to sponsor the challenge course on Saturday of the event
- ◆ There will be authorizations on Saturday morning before everything gets started
  - ◇ If people want to authorize Friday evening, there may be a chance depending on the amount of interest
  - ◇ Please message me if interested
- ◆ Emergency vet and farrier have been confirmed
  - ◆ Their information will be posted at the arena and will be available for all equine owners

## Winter Bardic:

Nothing to report

## MidWinter:

- ◆ Location: The original location I planned for doesn't have a full kitchen, so I have reached out to St. James' and St. Martin's Parishes to inquire about hosting the event there
  - ◇ More to come on this after they return my emails
- ◆ Feast: Lady Katla will be our feastocrat and she is working on a menu that promises to be the talk of the town!
- ◆ A&S Activities: Lady Anne will be running A&S Activities
  - ◇ We are now looking for some volunteers to teach classes
- ◆ Martial Activities: With a change in planned location, this is on hold until I can confirm the site and know the area available for them

## This Month in History, continued...

for the British crown - first English colony in North America and the beginning of the British Empire

1587 Spanish troops conquer Lock

### August 6:

258 St Sixtus II ends his reign as Catholic Pope

523 St Hormisdas ends his reign as Catholic Pope

768 Antipope Constantine II deposed

939 Battle at Simancas - Spain beats Moors

1181 Supernova observed by Chinese and Japanese astronomers

1497 Italian explorer John Cabot returns to Bristol from North America - first European to do so since the Vikings

1538 Bogotá, Colombia, is founded by Gonzalo Jiménez de Quesada

1600 Henry IV of France invades Savoy after negotiations break down over Saluzzo, controlled by Savoy since 1588

### August 7:

626 Battle at Constantinople

768 Stephen III begins his reign as Catholic Pope

936 Otto I the Great becomes King of Germany

1409 Council of Pisa closes

1428 Valais witch trial proceedings begin in Valais Canton, Switzerland, first organized witch trials

1461 Ming Dynasty Chinese military general Cao Qin stages a coup against the Tianshun Emperor

1479 Battle of Guinegate: Emperor Maximilian I vs King Louis XI

1485 Henry Tudor's army lands in Milford Haven, South Wales

1573 Francis Drake's fleet returns to Plymouth after a year spent raiding for Spanish treasure

1575 Spanish troops conquer Oudewater, almost all inhabitants died

### August 8:

70 Tower of Antonia destroyed by Romans

936 German king Otto I the Great crowned

1220 Sweden is defeated by Estonian tribes in the Battle of Lihula

1322 Emperor Godaigo makes Sojiji the chief monastery of Soto Sect

1508 Spaniard Juan Ponce de León founds Caparra the first European settlement in Puerto Rico

1509 Emperor Krishnadeva Raya is crowned, marking the beginning of the regeneration of the Vijayanagara Empire in Southern India

1549 Henry II of France declares war on England and orders the siege of Boulogne

1567 Duke of Alva's army enters Brussels, Belgium

1570 Peace of Saint-Germain-and-Laye, more freedom for Huguenots

1576 Cornerstone laid for Tycho Brahe's observatory in Uraniborg, Denmark

1585 Pope Sixtus excommunicates Henry of Navarre

1585 John Davis enters Cumberland Sound in





### This Month in History, continued...

search of the Northwest Passage

#### **August 9:**

378 Battle of Adrianople

681 Bulgaria is founded as a Khanate on the south bank of the Danube

1173 Construction of the Tower of Pisa begins, and it takes two centuries to complete

1253 Clare of Assisi's rules confirmed by Pope Innocent IV for Clare's Order of Poor Ladies

1329 Quilon the first Indian Diocese was erected by Pope John XXII and Jordanus was appointed the first Bishop

1378 Cardinals declare pope Urbanus VI lawless

1483 Opening of the Sistine Chapel in the Vatican

1559 Willem of Orange becomes viceroy of Holland/Zealand/Utrecht

1596 Henry van Cuyk becomes bishop of Roermond

#### **August 10:**

70 Second Temple in Jerusalem set on fire by Roman army under Titus during the capture of the city

610 In Islam, the traditional date of the Laylat al-Qadr, when Muhammad began to receive the Qur'an

654 Pope Eugene I elected to succeed Martinus I

843 Treaty of Verdun

955 Battle of Lechfeld

991 Battle of Maldon

1304 -11 Battle at Zierik Sea

1316 Second Battle of Athenry

1461 Alfonso ed Espina, bishop of Osma urges for an Inquisition in Spain

1497 John Cabot tells King Henry VII of his trip to "Asia"

1500 Portuguese sea captain Diego Diaz is first European to sight Madagascar

1511 Portuguese troops occupy parts of Malacca

1512 Battle of Saint-Mathieu an

1557 Battle of St Quentin in Picardy

1566 Protestant Iconoclasm "Beeldenstorm" begins in European Low Countries

1585 English Queen Elizabeth I signs Treaty of Nonsuch: Aid for Netherlands

#### **August 11:**

355 Claudius Silvanus, accused of treason, proclaims himself Roman Emperor against Constantius II.

1304 Sea battle of Zierikzee

1492 Rodrigo de Borja becomes Pope Alexander VI

1522 Uprising of adel/burgerij in Austria fails

1597 Germany throws out English sales people

#### **August 12:**

3 Venus-Jupiter in conjunction Star of Bethlehem

1099 Battle at Ascalon

1121 Battle of Didgori

1164 Battle of Harim

1323 Treaty of Nöteborg

1332 Battle of Dupplin Moor

1336 English King Edward III ends wool export to

## Populace Meeting Minutes Continued

### **Night on the Town:** (not in attendance)

- ◆ We have been meeting and discussing staff for the event.
- ◆ We understand a date had previously been set for the event and possibly a contract. If so, we would appreciate a copy of the contract in moving forward.

### **On Target:**

- ◆ Bryn will be autocrat

### **STEAM Demo:**

Nothing to report

### **Baronial BBQ:**

- ◆ See Baron's comments

### **Pennsic:**

- ◆ Contact Reynard if you plan to camp with Barony
- ◆ Truck- it loads at Reynard's 8:30 Thursday 25th morning and then goes to Deallas to load

### **Old Business:**

#### **Donation jar**

- ◆ Discussion was to put out a donation jar for
- ◆ Kingdom travel fund- most popular
- ◆ Kingdom Regalia – 2nd most popular
- ◆ 12th night contract
- ◆ or no jar
- ◆ Vote was held.

#### **New Business:**

- ◆ Harvest Wars- Bright Hills- Tatiana asked folks to support it
- ◆ Baronial Champions Tourney at Pennsic – Frank will post to list

Meeting adjourned at 8:15 p.m.

**Next Meeting:** Tuesday August 29th, 2019, Severn Christian Church, 8132 New Cut Road, Severn, MD 21144 at 7:15 p.m.

***Do you have a special skill and or talent  
you would like to share with the Barony?***

**Please submit your recipes, art, photographs,  
ideas to Lady Katla Flokadottir.**

***Amaze your friends and see it in print!***

**Barony of Lochmere**

Chronicler: [chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org)



## Be·m platz lo gais temps de pascor – A War Song

Be·m platz lo gais temps de pascor,  
Que fai foillas e flors venir;  
E platz mi qand auch la bautor  
Dels auzels que fant retentir  
Lor chan per lo boscatge;  
E plaz me qand vei per los pratz  
Tendas e pavaillons fermatz;  
Et ai gran alegratge,  
Qan vei per campaignas rengatz  
Cavalliers e cavals armatz.

E platz mi qan li corredor  
Fant las gens e l'aver fugir,  
E plaz mi, qan vei apres lor  
Gran ren d'armatz ensemz venir;  
E platz me e mon coratge,  
Qand vei fortz chastels assetgatz  
E·ls barris rotz et esfondratz,  
E vei l'ost el ribatge  
Q'es tot entorn claus de fossatz,  
Ab lissas de fortz pals serratz

Et atressi·m platz de seignor  
Qand es primiers a l'envazir  
En caval armatz, ses temor,  
C'aissi fai los sieus enardir  
Ab valen vassalatge.  
E pois que l'estorns es mesclatz,  
Chascus deu esser acesmatz  
E segre·l d'agradatge,  
Que nuills hom non es ren prezat  
Troq'a mains colps pres e donatz.

Massas e brans, elms de color,  
Escutz trancar e desgarnir  
Veirem a l'intrar de l'estor,  
E maint vassal essemz ferir,  
Don anaran aratge  
Cavaill dels mortz e dels nafratz.  
E qand er en l'estor intratz,  
Chascus hom de paratge  
Non pens mas d'asclar caps e bratz,  
Car mais val mortz qe vius sobratz.

E·us dic qe tant no m'a sabor  
Manjar ni beure ni dormir  
Cuma qand auch cridar: "A lor!"  
D'ambas las partz e auch bruir  
Cavals voitz per l'ombratge,  
Et auch cridar, "Aidatz! Aidatz!"  
E vei cazer per los fossatz  
Paucs e grans per l'erbatge  
E vei los mortz qe pels costatz  
Ant los tronchos ab los cendatz.

Pros comtessa, per la meillor  
C'anc se mires ni mais se mir  
Vos ten hom e per la gensor  
Dompna del mon, segon q'auch dir.  
Biatritz d'aut lignatge,  
Bona dona en ditz et en fatz,  
Fons lai on sorz tota beutatz,  
Bella ses maestratge,  
Vostre rics pretz es tant poiatz  
Qe sobre totz es enansatz.

Baron, metetz en gatge  
Castels e vilas e ciutatz  
Enans q'usqecs no·us gerreiatz.

Well pleaseth me the sweet time of Easter  
That maketh the leaf and the flower come out.  
And it pleaseth me when I hear the clamor  
Of the birds, their song through the wood;  
And it pleaseth me when I see through the meadows  
The tents and pavilions set up, and great joy have I  
When I see o'er the countryside knights armed  
and horses arrayed.

And it pleaseth me when the scouts set in flight the folk  
with their goods;  
And it pleaseth me when I see coming together  
after them a host of armed men.  
And it pleaseth me to the heart  
when I see strong castles besieged,  
And barriers broken and riven,  
and I see the host on the shore all about shut in with ditches,  
And closed in with lisses of strong piles.

Thus that lord pleaseth me when he is first to attack,  
fearless, on his armed charger; and thus he emboldens  
his folk with valiant vassalage,  
and then when stour is mingled,  
each wight should be yare, and follow him exulting;  
for no man is worth a damn till he has taken  
and given many a blow.

We shall see battle axes and swords,  
a-battering colored heaumes and  
a-hacking through shields at entering melee;  
and many vassals smiting together,  
whence there run free the horses of the dead and wrecked.  
And when each man or prowess shall become into the fray  
he thinks no more of (merely) breaking heads and arms,  
for a dead man is worth more than one taken alive.

I tell you that I find no such savor in eating butter and  
sleeping, as when I hear cried "On them!"  
and from both sides hear horses neighing  
through their head-guards, and hear shouted  
"To aid! To aid!" and see the dead with lance truncheons,  
the pennants still on them, piercing their sides.

Barons! put in pawn your castles,  
and towns and cities before anyone makes war on us.

### Bards of Olde Presented by Duchess Simone de Barjavel

#### *Betran de Born C1140-1210*

He was a Occitan troubadour and a Baron from Hautefort. Near the foothills of the Massif Central in France. He wrote political satire as well as romantic songs. This is one of his most famous pieces and the translation is 20th c by Ezra Pound.



For more information on Betran de Born see below:

To hear the poem spoken in Occitan:  
<https://www.youtube.com/watch?v=cbEbrU0w3kk>

The Cantos Project  
<http://thecantosproject.ed.ac.uk/index.php/canto-7-title-page/viii-sources/190-bertran-de-born-bem-platz-lo-gais-temps-de-pascor>

<http://www.trobar.org/troubadours/bertran-de-born/>

[https://en.wikipedia.org/wiki/Bertran\\_de\\_Born](https://en.wikipedia.org/wiki/Bertran_de_Born)

[https://books.google.com/books/Songs\\_of\\_the\\_Troubadours\\_and\\_Trouveres:\\_An\\_Anthology\\_of\\_Poems\\_and\\_Melodies](https://books.google.com/books/Songs_of_the_Troubadours_and_Trouveres:_An_Anthology_of_Poems_and_Melodies)





## This Month in History, continued...

Flanders

1480 Battle of Otranto

800 Christians for refusing to convert to Islam

1492 Christopher Columbus arrives in the Canary Islands on his first voyage to the New World

1499 First engagement of the Battle of Zonchio between Venetian and Ottoman fleets

1530 Florence surrenders for emperor Karel I

1549 French troops conquer Ambleteuse, in the Pas-de-Calais, and kill all the English prisoners.

1553 Pope Julius III orders confiscation & burning of Jewish Talmud

1588 Commander of the English fleet Lord Howard of Effingham calls off chase of the Spanish Armada off coast of Scotland

1588 Medemblik surrenders to Spanish army

### August 13:

523 St John I begins his reign as Catholic Pope

1099 Raniero elected as Pope Paschal II

1326 Aradia de Toscano, according to legend/folklore, is initiated into a Dianic witchcraft cult and subsequently founds the tradition of Stregheria, later known as the Malandanti.

1415 King Henry V of England army lands on mouth of Seine River

1516 The Treaty of Noyon

1521 Spanish conquistadors under Hernán Cortés capture Aztec Emperor Cuauhtémoc in Tenochtitlan marking the end of the Aztec Empire

1536 Buddhist monks from Kyōto's Enryaku Temple set fire to 21 Nichiren temples throughout Kyoto in the Tenbun Hokke Disturbance

1553 Michael Servetus is arrested by John Calvin in Geneva as a heretic.

1578 Duke Frans of Anjou recognized as protector of Netherlands

### August 14:

554 Ravenna becomes seat of Byzantine military governor in Italy

1040 King Duncan I of Scotland killed in battle against his first cousin and rival Macbeth. The latter does succeed him as King.

1183 Taira no Munemori and Taira no Taketoki, young Emperor Antoku and 3 sacred treasures and fleet to western Japan to escape Minamoto clan

1281 During Kublai Khan's Second Invasion of Japan his invading Chinese fleet of 3,500 vessels disappears in a typhoon near Japan

1385 Portuguese defeat Castilians at Aljubarrota, retain independence

1395 Utrecht bishop Frederik of Blankenheim occupies Coevorden

1457 Oldest known exactly dated printed book

1498 Christopher Columbus landed at the mouth of the Orinoco River in what is now Venezuela

1551 Turkish fleet under Dragut occupies Tripoli

1559 Spanish explorer de Luna lands in Pensacola Bay, Fla

1585 Queen Elizabeth I of England refuses sovereignty of Netherlands

1590 Publication of Christopher Marlowe's play "Tamburlaine the Great" is recorded by Stationers' Company of London.

1597 Cornelis de Houtmans fleet is 1st Dutch visit to Java

### August 15:

778 Battle of Roncevaux Pass

927 The Saracens conquer and destroy Taranto.

1185 The cave city of Vardzia is consecrated by Queen Tamar of Georgia.

1248 Construction of Cologne Cathedral begun

1308 Knights of St John conquer Rhodes

1457 Earliest dated book, "Mainz Psalter," completed

1461 Empire of Trebizond surrenders to forces of Sultan Mehmet II - last Byzantine Empire remnant to fall. Emperor David exiled and later murdered.

1517 Seven Portuguese armed vessels led by Fernão Pires de Andrade meet Chinese officials at the Pearl River estuary.

1519 Panama City founded by Spanish conquistador Pedro Arias Dávila

1534 Ignatius of Loyola forms society of Jesus/Jesuits

1537 Asunción, Paraguay, is founded.

1540 Arequipa, Peru, is founded.

1548 Mary Queen of Scotland arrives in France, aged 6.

1549 Jesuit priest Saint Francis Xavier comes ashore at Kagoshima

1599 Nine Years War: Battle of Curlew Pass

### August 16:

1384 Hongwu Emperor of Ming China, Emperor Dong, hears case of couple who tore money bills while fighting over them. Hongwu Emperor decides to pardon them.

1513 Battle of the Spurs at Guinegate

1570 King Janos Sigismund Zapolyai signs secret treaty with Maximilian II

### August 17:

682 St Leo II begins his reign as Catholic Pope

1180 Yoritomo Minamoto leads uprising against Kiyomori Taira who installed his grandson, Emperor Antoku, to the throne

1544 Imperial/English armies occupy Saint-Dizier France

1563 King Charles IX of France dedared an adult at 13

1577 Peace of Bergerac

1579 Francois of Anjou visits English Queen Elizabeth I

1585 Antwerp surrenders after 8 months siege by Duke of Parma

1590 Governor of Roanoke Island colony, John White, returns from England to find no trace of the colonists he had left there 3 years earlier

### August 18:

440 St Sixtus III ends his reign as Catholic Pope

1201 The city of Riga is founded.

1289 Pope Nicolas IV publishes decree "Supra montem"

1418 Competition announced to design dome of Florentine cathedral, main competitors Lorenzo Ghiberti and Filippo Brunelleschi

1541 A Portuguese ship drifts ashore in the ancient Japanese province of Higo

1564 Spanish king Philip II joins Council of Trente

1587 Saul Wahl is elected King of Poland, according to legend.

### August 19:

1099 Crusaders beat Saracens in Battle of Ascalon

1263 King James I of Aragon censors Hebrew writing

1274 Edward I is crowned King of England at Westminster Abbey after returning from the Ninth Crusade

1399 King Richard II of England surrenders to his cousin Henry

1458 Aeneas Silvius Piccolomini chosen Pope Pius II

1493 Holy Roman Emperor Maximilian I becomes Archduke of Austria

1504 Battle of Knockdoe in Galway Ireland.

1524 Emperor Charles V's troops besiege Marseille, France

1561 Mary Queen of Scots arrives in Leith, Scotland to assume throne after spending 13 years in France

1587 Sigismund III becomes King of Poland and Grand Duke of Lithuania

1591 French King Henry IV occupies Rouen

### August 20:

2 Venus and Jupiter in conjunction - possible astrological explanation for Star of Bethlehem

573 Gregory of Tours selected bishop of Tours

636 Battle at Yarmuk: Muslims beat Byzantines

917 Battle at Anchialus

1000 The foundation of the Hungarian state, Hungary is established as a Christian kingdom by Stephen I of Hungary.

1191 Crusader King Richard I kills 3,000 Muslim prisoners in Akko

1391 Konrad von Wallenrode becomes the 24th Hochmeister of the Teutonic Order.

1534 Turkish admiral Chaireddin "Barbarossa" occupies Tunis

1566 Iconoclasm reaches Antwerp, Belgium

1597 1st Dutch East India Company ships return from the Far East

### August 21:

959 Erachus becomes bishop of Luik

1192 Minamoto Yoritomo becomes Seii Tai Shōgun and the de facto ruler of Japan

1264 Kublai Khan accepts the surrender of his younger brother Ariq Böke at Xanadu, at the end of the Mongol civil war

1321 160 Jews of Chincón France, burned at stake

1541 Ottoman Turks under Suleiman the Magnificent capture Buda, the capital of the Hungarian Kingdom and go on to dominate central Hungary for 150 years

1560 Tycho Brahe becomes interested in astronomy

1573 Spain begin siege of Alkmaar in the Netherlands

1598 Deed of Transfers proclaims Netherlands independence

### August 22:

392 Arbogast has Eugenius elected Western Roman Emperor.

565 St Columba reports seeing monster in Loch Ness

851 Erispoe defeats Charles the Bald near the Breton town of Jengland.

1138 English defeat the Scottish at Cowton Moor

1454 Jews are expelled from Brunn Moravia by order of King Ladislaus

1485 Battle of Bosworth Field

1543 Emperor Charles V's army occupies Duren

1559 Spanish archbishop Bartholome de Carranza arrested as heretic

1572 Failed assassination on Gaspard de Coligny, a French nobleman and admiral, a Huguenot leader in the French Wars of Religion

1582 King James VI of Scotland captured

### August 23:

79 Mount Vesuvius begins stirring, on feast day of Vulcan, Roman god of fire

406 Battle at Florence

476 Odoacer proclaimed King of Italy by his troops, 1st barbarian King of Italy

1046 King Henry III gives money to Utrecht Deventer diocese





#### This Month in History, continued...

1305 William Wallace is executed for high treason by Edward I of England  
 1328 Battle at Kassel  
 1441 Holland & Hanzesteden sign cease fire treaty  
 1500 Governor Francisco De Bobadilla arrives in the Indies, soon after arrests and sends former Governor Christopher Columbus back to Spain in chains  
 1541 French explorer Jacques Cartier lands near Quebec City in his third voyage to Canada  
 1542 Rabbi Joseph Caro completes his commentary of Tur Code  
 1553 Bishop Stephen Gardiner appointed English Lord Chancellor  
 1566 Beeldenstorm reaches Amsterdam  
 1582 French van Valois pays tribute to earl of Flanders  
 1595 Michael the Brave confronts the Ottoman army in the Battle of Calugareni.  
**August 24:**  
 79 Mt Vesuvius erupts  
 410 Rome overrun by Visigoths under Alaric I for the first time in nearly 800 years, seen as the fall of the Western Roman Empire  
 1215 Pope Innocent III declares the Magna Carta invalid  
 1217 Battle of South Foreland  
 1349 6,000 Jews, blamed for the Plague, are killed in Mainz  
 1349 Jews of Cologne Germany set themselves on fire to avoid baptism  
 1391 Jews of Palma, Mallorca, massacred  
 1456 The printing of the Gutenberg Bible is completed  
 1511 Afonso de Albuquerque of Portugal conquers Malacca, the capital of the Sultanate of Malacca.  
 1516 Battle of Marj Dabiq  
 1542 Conquistador Francisco de Orellana returns to Spain  
 1558 Battle of Gravelines  
 1572 St. Bartholomew's Day Massacre  
**August 25:**  
 325 Council of Nicaea ends with adoption of the Nicene Creed establishing the doctrine of the Holy Trinity  
 357 Battle at Straatsburg  
 1212 Children's crusade under Nicolas reaches Genoa  
 1248 The Dutch city of Ommen receives city rights and fortification rights from Otto III  
 1330 Antipope Nicholas V, having obtained assurance of pardon, presents a confession of his sins to Pope John XXII, at Avignon, who absolved him  
 1425 Countess Jacoba of Bavaria escapes from jail  
 1499 Battle at Sapienza: Turkish fleet beats Venetians  
 1537 The Honourable Artillery Company, the oldest surviving regiment in the British Army,

# BATTLE ON THE BAY IN THE TYRRHENIAN SEA

## Feast of Epona

**E**ponalia was the festival day celebrating the goddess and her domains of influence but particularly in Roman Gaul. The original feast day traditionally lay on December 18 on the second day of Saturnalia. It was celebrated by all horse lovers where festivities emulated Saturnalia with feasting, dancing, displays and offerings of roses and the bending of social customs.

**Martial Activities:** Equestrian, Heavy, Rapier, Archery, Thrown, Youth Fighting

**Arts & Sciences Activities:** Lady Anne d'Evreux : [anne.devreux@yahoo.com](mailto:anne.devreux@yahoo.com)

**Paypal link:** <http://atlantia.sca.org/events/paypal-user-event-registration-form>

**Site:** Patuxent River Park (aka Croom Park), 16000 Croom Airport Road, Upper Marlboro, MD 20772

**Site Restrictions:** Pets allowed on a leash; Wet site

## Feast Presented by Lisette La Roux

**Gustatio (Appetizers)** All vegetarian:

Cheese Selection

Moretum (Fresh Herb Cheese spread)

Panis Quadratus (Bread)

Columella Salad variation

Olives, Date Paste, Grapes

**Mensae Primae (Main course):**

Roasted Parthian Chicken

Peppered Herbed Tuna

Ostian Meatballs

Peas with Leeks and Spices (V)

Cucurbitas more Alexandrino (squash dish) (V)

Puls or Lentils (V)

**Mensae Secundae (Dessert) (All vegetarian):**

Assorted Fruits

Globi (fried dough ball with honey)

Dried pears in Spiced fruit Sauce (which also goes amazingly with the Globi)

V= Vegetarian

*Some menu items subject to change*



Equestrian waivers are required for ALL people on site. To speed up the process of trolling in you may complete your waiver ahead of time. The waiver is available at <https://www.sca.org/docs/pdf/EQ/SocietyStandardCombinedWaiver.pdf>

Autocrat's Information: Gabrell Fareclough (Michael Olney), 210 Ferndale Rd, Glen Burnie, MD 21061, Phone: (443) 5381258, E-mail: [gabrellfairclough@yahoo.com](mailto:gabrellfairclough@yahoo.com)

## Lochmere Officers Listing

Baron:  
Baron Cormac Ua Rigan  
[baron@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:baron@lochmere.atlantia.sca.org)  
443-538-6861

Baroness:  
Baroness Sarra de Vicenza  
[baroness@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:baroness@lochmere.atlantia.sca.org)

Seneschal:  
Sir Aelfred of Cres  
[seneschal@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:seneschal@lochmere.atlantia.sca.org)

Deputy Seneschal:  
Mistress Christiana Irina Chaykinaia  
[ccsuggs.meow@gmail.com](mailto:ccsuggs.meow@gmail.com)

Chronicler:  
Lady Katla Flokadottir  
[chronicler@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chronicler@lochmere.atlantia.sca.org)

Deputy Chronicler:  
Duchess Simone de Barjavel  
[sitoich@gmail.com](mailto:sitoich@gmail.com)

Chatelain:  
Lord Angelo di Marino  
[chatelain@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:chatelain@lochmere.atlantia.sca.org)

Exchequer:  
Lady Brynhildr Grimkellsdottir  
[exchequer@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:exchequer@lochmere.atlantia.sca.org)  
410-544-0308

Quartermaster:  
Mistress Arianna Morgan  
[chrissings@juno.com](mailto:chrissings@juno.com)

Minister of Arts & Sciences:  
Lady Anne d'Evreux  
[moas@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:moas@lochmere.atlantia.sca.org)

Herald:  
Mistress Genevieve d'Aquitaine  
[herald@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:herald@lochmere.atlantia.sca.org)  
301-879-6840

Deputy Herald:  
Lady Maire inghean Dhunchain  
mhic Oisdealbhaigh  
[maryagnesdcostello@gmail.com](mailto:maryagnesdcostello@gmail.com)

Web Minister:  
Lady Marta De Lyon  
[webminister@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:webminister@lochmere.atlantia.sca.org)

Deputy Web Minister:  
Lady Gwen verch Llwelyn  
[kanamidori@gmail.com](mailto:kanamidori@gmail.com)

Minister of the Lists:  
Baroness Genevieve Dampier  
de la Marche  
[mol@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:mol@lochmere.atlantia.sca.org)

Minister of Youth:  
Baroness Tatiana Manovna of Birchwood Keep  
[CRBosworth@aol.com](mailto:CRBosworth@aol.com)

Deputy Minister of Youth:  
Lady Scholastica Joycours  
[totallystories@gmail.com](mailto:totallystories@gmail.com)

Archery Marshal:  
Dame Dealla Cohen  
[deallac@juno.com](mailto:deallac@juno.com)

Knight Marshal:  
Lord Linhart Von Marburg  
[knightmarshal@lochmere.atlantia.sca.org](mailto:knightmarshal@lochmere.atlantia.sca.org)

### This Month in History, continued...

and the second most senior, is formed.  
1540 Explorer Hernando de Alarcon travels up Colorado River  
1566 Iconoclastic fury begins in Dutch province Utrecht  
1580 Battle of Alcantara, Spain defeats Portugal  
**August 26:**  
1071 Battle of Manzikert  
1278 Battle of Marchfeld  
1303 Ala ud din Khilji captures Chittorgarh.  
1346 Battle of Crécy, south of Calais  
1466 A conspiracy against Piero di Cosimo de' Medici in Florence, led by Luca Pitti, is discovered.  
1545 Pope Paul III names his son Pierluigi Farnese as Duke of Parma  
**August 27:**  
663 Battle of Baekgang  
1232 The Formulary of Adjudications is promulgated by Regent Hōjō Yasutoki  
1549 Battle of Dussindale  
1569 Pope Pius names Cosimo I de' Medici as grand duke of Tuscany  
1585 Duke of Parma's troops occupy Antwerp  
**August 28:**  
475 Roman general Orestes forces western Roman Emperor Julius Nepos to flee his capital city, Ravenna.  
476 German ruler Flavius Odoacer captures Pavia  
476 Orestes, father of Emperor Romulus Augustulus is captured and executed by Odoacer and his followers  
**August 29:**  
708 Copper coins are minted in Japan for the first time  
1178 Anti-Pope Callistus III gives pope title to Alexander III  
1261 Jacques Pantaleon elected as Pope Urban IV  
1350 Battle of Winchelsea  
1475 Treaty of Picquigny: King Louis XI buys English contacts  
1484 Giovanni Battista Cibo elected as Pope Innocent VIII  
1526 Battle of Mohács:  
1533 Francisco Pizarro orders the death of the last Incan King of Peru, Atahualpa  
1540 Emperor Karel deprives city Gent of its definitive rights and privileges  
**August 30:**  
257 St Sixtus II begins his reign as Catholic Pope  
1125 Duke Lotharius of Supplinburg elected king of Germany  
1146 European leaders outlaw crossbow, intending to end war for all time  
1363 Beginning of the Battle of Lake Poyang; two Chinese rebel leaders Chen Youliang and Zhu Yuanzhang are pitted against each other in what was one of the largest naval battles in history during Mongol-led Yuan Dynasty  
1464 Pietro Barbo elected to succeed Pope Pius II as Pope Paul II

## Lochmere Baronial Champions

### Rapier Fighting:

Lord Melchior zum grauen Wolf

### Equestrian:

Lady Aine d'Alton

### Archery & Thrown Weapons:

Ethan of Lochmere

### Armored Fighting:

Marcus Galmrsson

### Arts & Sciences:

Lady Brynhildr Grimskellsdottir

